7　Summary
⑴　Official in charge of disbursement of the procuring entity : Masanori Saito, Director, General Affairs Division, Fukushima Office for Environmental Restoration, Tohoku Regional Environmental Office, Ministry of the Environment.
⑵　Classification of the products to be procured : 78
⑶　Subject matter of the contract : Decontamination work of Iitate Village in Fukushima part 2, fiscal year 2013.
⑷　Fulfillment period : 20 February 2015
⑸　Fulfillment place : As in the tender documentation.
⑹　Qualification for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall :
［1］ not come under Article 70 and 71 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting.
［2］ have Grade A qualification during fiscal year 2013 and 2014 in constructions for participation in tenders by the Ministry of the Environment.
⑺　Time-limit for tender : 13 : 30, 21 February 2014
⑻　Contact point for the notice : Contract Section, General Affairs Division, Fukushima Office for Environmental Restoration, Tohoku Regional Environmental Office, Ministry of the Environment. Capital Front Bldg. 7F, 1―35 Sakae-machi, Fukushima-shi, Fukushima-ken, 960―8031 Japan. TEL 024―573―7330
⑼　Others : As in the tender documentation.

入札公告

次のとおり一般競争入札に付します。
平成25年12月25日
分任支出負担行為担当官代理
陸上自衛隊補給統制本部調達会計部
調達管理課長　矢納　裕二

◎調達機関番号　010　◎所在地番号　13
1　調達内容
⑴　品目分類番号　3
⑵　購入等件名及び数量
①　救急包帯，伸縮式　1,500ＥＡ
②　救急包帯，伸縮式　10,000ＥＡ
③　止血帯，四肢用　27,113ＥＡ
⑶　調達件名の特質等　仕様書による。
⑷　納入期限　入札説明書による。
⑸　納入場所　入札説明書による。
⑹　入札方法　上記１⑵の件名ごとそれぞれ総額で入札に付する。落札決定に当たっては、入札書に記載された金額に当該金額の８％に相当する額を加算した金額（当該金額に１円未満の端数があるときは、その端数金額を切り捨てるものとする。）をもって契約金額とするので、入札者は消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積もった金額の108分の100に相当する金額を入札書に記載すること。
2　競争参加資格
⑴　予算決算及び会計令第70条の規定に該当しない者であること。なお、未成年者、被保佐人又は被補助人であって、契約締結のために必要な同意を得ている者は、同条中、特別の理由がある場合に該当する。
⑵　予算決算及び会計令第71条の規定に該当しない者であること。
⑶　平成25・26・27年度防衛省競争参加資格（全省庁統一資格）において、関東・甲信越地域の競争参加資格を有する者のうち次の等級に格付けされている者であること。
上記１⑵①②「物品の製造」又は「物品の販売」のＡ、Ｂ、Ｃ又はＤ等級
上記１⑵③「物品の製造」又は「物品の販売」のＡ、Ｂ又はＣ等級
⑷　大臣官房衛生監、運用企画局長、経理装備局長のいずれか該当する者又は陸上幕僚長から指名停止等の措置を受けている期間中の者でないこと。
⑸　前号により、現に指名停止を受けている者と資本関係又は人的関係のある者であって、当該者と同種の物品の売買又は製造若しくは役務請負について防衛省と契約を行おうとする者でないこと。
⑹　防衛省として原価計算システムの適正性を確認できない状態にある者でないこと。（但し、市場価格等による場合は除く。）
3　入札書の提出場所等
⑴　入札書の提出場所、契約条項を示す場所、入札説明書の交付場所及び問い合わせ先
〒114―8564 東京都北区十条台１－５－70
陸上自衛隊補給統制本部調達会計部契約第１課需品衛生班長　電話03―3908―5121　内線2565
⑵　入札説明書の交付方法　随時交付する。
⑶　入札書の受領期限　平成26年２月13日12時00分まで。
ただし、入札書を持参する場合は開札の日時までとする。
⑷　開札の日時及び場所　平成26年２月14日10時30分　陸上自衛隊補給統制本部入札室
4　その他
⑴　契約手続において使用する言語及び通貨
日本語及び日本国通貨。
⑵　入札保証金及び契約保証金　免除。
⑶　入札の無効　本公告に示した競争参加資格のない者の行った入札及び入札に関する条件に違反した入札。
⑷　契約書作成の要否　要。
⑸　落札者の決定方法　予算決算及び会計令第79条の規定に基づいて作成された予定価格の制限の範囲内で最低価格をもって有効な入札を行った者を落札者とする。
⑹　詳細は入札説明書による。
5　Summary
⑴　Official in charge of deputy disbursement of the procuring entity : Yuuji Yanou, the Contract Officer, Director of Procurement and Financial Department, Ground Materiel Control Command, Japan Ground Self Defense Force.
⑵　Classification of the products to be Procured : 3
⑶　Nature and quantity of the products to be purchased :
①　Emergency Bandage, Expansion 1,500 EA
②　Emergency Bandage, Expansion 10,000 EA
③　Hemostasis Belting, The Limbs 27,113 EA
⑷　Delivery period : as in the tender documentation
⑸　Delivery Place : as in the tender documentation
⑹　Qualification for participating in the tendering procedures : Suppliers eligible for participating in the proposed tender are those who shall :
①　not come under Article 70 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting. Furthermore, minors, Person under Conservatorship or Person under Assistance that obtained the consent necessary for concluding a contract may be applicable under cases of special reasons within the said clause.
②　not come under Article 71 of the Cabinet Order concerning the Budget, Auditing and Accounting.
③　have Grade⑶①②A, B, C or D on “Manufacture of Product” or “Sale of Product” ⑶③A, B or C on “Manufacture of Product” or “Sale of Product” in the Kanto and Koushin-etsu area in terms of the qualification for participating in tenders by Cabinet Office. (Single qualifications for every ministry and agency) in the fiscal years 2013, 2014 and 2015
④　The Person who is not being suspended from Transactions by the request of the Ministry of Defense.
⑤　The Person who is not being suspended from Transactions by the request of the Ministry of Defense.
⑥　The person who can be confirmed fair cost accunting satisfied by the Ministry of Defense, except in case of market price.
⑺　Time limit of tender : 12 : 00　13 February 2014
⑻　Contact point for the notice : Head Contract 1st Section, Ground Material Control Command, Japan Ground Self Defense Force, 1―5―70 Jujodai, Kita-ku Tokyo 114―8564 Japan. TEL 03―3908―5121 Ext. 2565